

# نانگا پربت

## NANGA PARBAT

# LA MONTAÑA DESNUDA

*Dr. Karl Herrligkoffer*

*Herrligkoffer eta Nanga Parbat bata bestearekin oso lotuta dauden izenak dira. Karl Herrligkofferrek, Münichko haginlariak, ea urtero-urtero eratu izaten du gorenko espedizioen bat —Everestera ere bai— baina Nanga Parbat izan da batez ere bere obsesioa. 30 urtetik hona behin eta berriro joaten da Nanga Parbatera, bere lepoetan lehen bidea urratzea lortu digularik.*

*Herrligkofferrek Pyrenaicarako artikulu bat idatzi digu, Nanga Parbaten historiaren, bere igobideei buruzko azterketaren eta 1982.eko espedizio —Ueli Bühler Sortaldeko espolitoik gailurrera heldu zen espedizio— garailearen kondatoka azaltzen digularik.*

*Dr. Karl Herrligkoffer.*

*Nanga Parbat 8.125 m., ladera Rupal.*

### HISTORIA DE LOS ASCENSOS A LAS CUATRO CARAS

Dentro de la jerarquía de alturas de los catorce «ochomiles», el Nanga Parbat ocupa, con 8.125 metros, el noveno lugar. Se halla aproximadamente donde se encuentran Rusia, China y el subcontinente indio. Por su estructura singular y audaz con la que se eleva 7.000 metros sobre el valle del Indus y con su enorme cara Rupal que, con sus 4.500 metros, es la pared más alta del mundo, hay que contar el Nanga Parbat entre los montes más importantes de la tierra. Al extremo occidental de la cadena del Himalaya, de 2.400 kilómetros de largo, este gigante se eleva por encima de todos sus «satélites» de Kachemira.

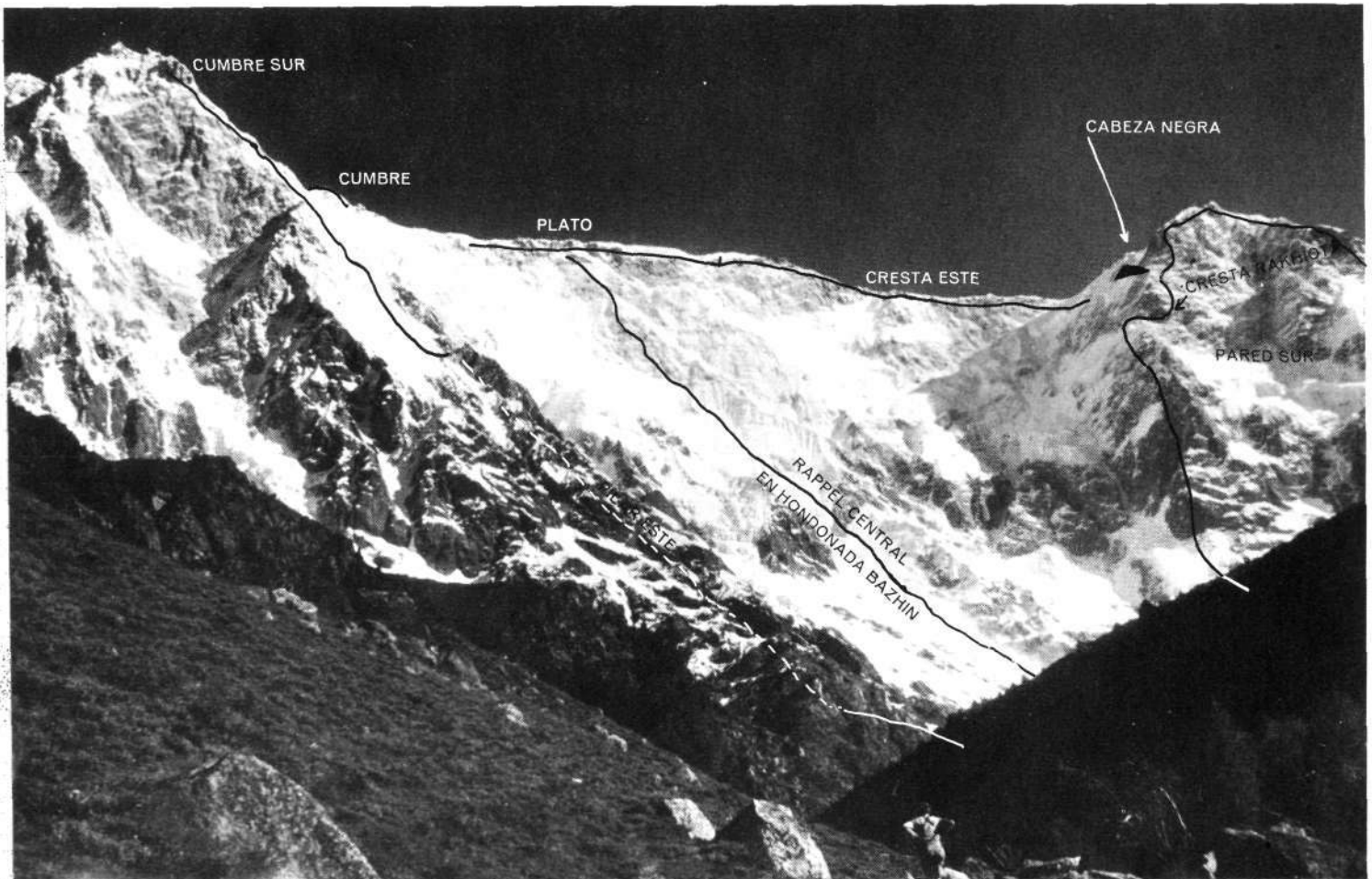
En 1895, el inglés A. F. Mummery, uno de los más brillantes alpinistas de su época, había atacado por primera vez el Nanga Parbat desde su vertiente Noroeste. Alcanzó una altura de unos 6.100 metros, pero abandonó la ladera Diamir y

quiso cambiar hacia el valle Rakhiot. En este recorrido, probablemente, fue víctima de un alud junto con sus dos porteadores gurkhas. 35 años más tarde, el Dr. Willo Welzenbach volvió a adoptar el plan de Mummery, proponiéndose para 1930 el ascenso al Nanga Parbat. Circunstancias extremas le impidieron realizar su intención y así fue que en 1932, Willi Merkl, su compañero y amigo, se convirtió en líder de la expedición germano-americana al Himalaya. Esta expedición atacó el Nanga Parbat por su cara Norte, es decir, a través de la ladera Rakhiot y alcanzó de esta manera por primera vez la cresta Este. Aquellos alpinistas no tenían la posibilidad de alcanzar la cumbre y ni siquiera experiencia sobre el Himalaya. Pero Willi Merkl volvió a casa con la certeza de que se podía subir al Nanga Parbat por aquella ladera.

En 1934, Willi Merkl se atrevió por segunda vez. Gracias a la ayuda económica de «Ferrocarriales Alemanes» así como de

varias asociaciones de gimnasia y deportivas, logró organizar una expedición bien equipada. Aquella vez formó parte también Willo Welzenbach como subjefe de la expedición.

El 6 de julio se encontraban 10 sherpas y 3 sahibs en el «Plateau de Plata» a una altitud de 7.500 metros. «Mañana caerá la cumbre relativamente cerca. Pero se levantó una tempestad huracanada que obligó a los atacantes a bajar a los campamentos que se habían montado más abajo, y en este descenso ocurrió la mayor tragedia habida en el Himalaya. El 7 de julio murió Wieland poco antes de alcanzar el Campo VII, al día siguiente murió Willo Welzenbach en los brazos de su amigo Merkl en el nevero junto a la cresta Este, y finalmente Merkl pudo bajar arrastrándose junto con sus porteadores Ang Tsering y Gay Lay hasta el Campo VI, donde fallecieron. Cuatro años más tarde fue encontrado su cadáver y el de Gay Lay en la



Vista de la vertiente 'Rupal' al macizo del Nanga Parbat. A la izquierda la ladera Rupal con la cumbre principal (8.125 m.), a la derecha el Rakiot Peak de 7.070 m. de alto, entre ambos de derecha a izquierda la cresta Este, y el plateau de Plata. Entre ambas cumbres, la principal del Nanga Parbat y el Rakiot Peak está situado el enorme circo 'Bazhin'.

«Cabeza Negra».

Tres años después de la derrota de la expedición de Merkl, otros alemanes volvieron a estar dispuestos a luchar por el Nanga Parbat bajo la dirección del Dr. Karl Wien. Subieron por el glaciar Rakhiot. Durante la noche del 14 al 15 de junio, su tercer campamento de altura, en el que se encontraba casi todo el equipo, fue sepultado por un alud de hielo y destruido en pocos segundos. A pesar de estas catástrofes, los alemanes continuaron organizando expediciones para ascender al Nanga Parbat, hasta que por fin en 1953 —es decir, después de la segunda guerra mundial— la expedición en conmemoración a Willi Merkl, germano-austriaca iniciada y dirigida por mí, consiguió el 3 de julio la victoria de la cumbre gracias a la atrevida ascensión en solitario de Hermann Buhl. Con ello quedó rota la maldición del Nanga Parbat.

Después de una pausa algo larga, inicié en 1961 mi tercera expedición al Himalaya, y esa vez —después de haber estado en el Broad Peak en 1954— volví al Nanga Parbat con el fin de investigar su vertiente occidental en cuanto a las posibilidades de acceso. Una vez vencida toda la ladera Diamir, el día 22 de junio de 1961, nuestra

acción de reconocimiento se dio por concluida.

Un año más tarde, mi expedición consiguió, por el avance de la triple cordada compuesta por Kinshofer-Mannhardt-Löw, de la cumbre y con ello el segundo acceso el 22 de junio de 1962, el deseado éxito al Nanga Parbat. Durante el descenso fue cuando ocurrió la primera desgracia en una de mis expediciones: Sigi Löw se despeñó en el portillón Bazhin cayendo unos 200 metros y produciéndose mortales lesiones en la cabeza. Con nosotros volvieron a casa sólo dos de los vencedores de la cumbre y con gravísimas congelaciones en los pies; a Sigi Löw le tuvimos que dejar atrás muy arriba en el Nanga Parbat, a una altitud de 7.500 metros.

Siguiendo con mis expediciones al Nanga Parbat, que no se dirigían solamente a obtener éxitos alpinísticos, en 1963 nos dirigimos Kinshofer, Haller y yo al valle Rupal, con el fin de descubrir las posibilidades de ascenso por la vertiente Rupal, que hasta entonces se consideraba como absolutamente imposible. Encontramos tres posibilidades seguras: 1.ª, el fácil ascenso a través del pilar Sudoeste (vía Toni-Kinshofer), 2.ª, la Direttissima Rupal a través del pilar Sudoeste, que

técnicamente es más difícil, pero más corta, de modo que solamente podrían hacerla alpinistas muy experimentados, y 3.ª, el pilar Este, que es el más peligroso y difícil, pero también el ascenso más corto a la cumbre del Nanga Parbat.

En 1970, después de dos intentos fracasados, mi expedición de aquel año consiguió la ascensión de toda la ladera Rupal por la Direttissima (pilar Sudoeste) y finalmente en 1982, la última gran hazaña en el Nanga Parbat: vencer el espelón Este por su Direttissima, en la expedición «Aniversario». En 1970 los vencedores de la cumbre se llamaban Günter y Reinhold Messner, Félix Kuen y Peter Scholz. El vencedor de la cumbre en 1982 fue, en solitario, Ueli Bühler, después de una preparación decisiva de este ascenso llevada a cabo por Schorsch Ritter y Teddy Piotrowski (Polonia). Por ello, estos hechos me han permitido haber obtenido el éxito, como primera expedición en cada uno de los cuatro lados del Nanga Parbat y haber resuelto los problemas más importantes de esta montaña. Entretanto, la montaña ha sido vencida varias veces siguiendo nuestras rutas y Reinhold Messner consiguió vencerla en 1978 en una ascensión en solitario también por una nueva ruta,

por la ladera Diamir. La expedición austriaca, que entonces se encontraba también en el Nanga Parbat, me contó que Messner bajó siguiendo el espolón Mummery con 12 rápeles hasta los neveros inferiores; con ello demostró que era posible un descenso muy rápido en la parte inferior de la ladera.

Sobre mi última expedición al Nanga Parbat querría informar algo más detalladamente, porque sobre ella se conoce aún muy poco.

#### LA EXPEDICION DE 1982 AL PILAR ESTE

En 1981 quise subir al Nanga Parbat con un equipo, compuesto en su mayoría por gente joven, por el pilar Este, pero las condiciones en primavera eran tan malas y el monte estaba tan profundamente nevado, que al peligro de caída de piedras y hielo se añadió el peligro de aludes de nieve en polvo. Vi claramente que en esas condiciones no era posible ascender por esta ruta tan difícil, y nos pasamos a la vía Kinshofer, a fin de intentar la ascensión de la cresta Sudoeste, por la llamada «nueva ruta clásica», en la ladera Rupal. No obstante, las condiciones del tiempo

se presentaron tan malas que conseguimos realizar solamente —como en el año 1975— la travesía a la ladera Diamir. En consecuencia, Michael Dacher, Valentín Demmel, Giri Göbl y Lorenz Spiegler, pasaron por toda la ladera Rupal a través de la cresta Sudoeste y el nevero Kuen, incluso montaron el Campo IV a una altitud de 7.400 metros, pero el avance por la vertiente Diamir resultaba tan peligroso por las masas de nieve, que ninguno de los participantes se atrevió a emprender el ascenso hacia la cumbre. Es decir, volvimos sin haber logrado nuestro propósito, y al año siguiente, en julio de 1982, intenté llevar a cabo un intento por primera vez por el pilar Este. Aquel año, antes que nosotros habían estado ya allí franceses y alemanes, bajo la dirección de Yannick Seigneur. Aquella expedición había elegido una ruta de ascenso algo diferente a la nuestra. Había logrado subir a través del nevero central, pero a una altitud de 7.100 metros tuvieron que interrumpir su operación después de que un porteador fue víctima de un accidente entre los Campamentos I y II, y Seigneur se había lesionado gravemente en las costillas y la cadera por un alud de nieve

húmeda, y tuvo que ser recogido por un helicóptero. Por ello, llegábamos en 1982 con una ciera prevención a la arista Este y antes de que pasáramos a la «ofensiva», observamos durante largo tiempo la caída de los aludes por la arista y sobre todo, por el circo Bazhin, que se halla a su lado, a fin de poder excluir al máximo los peligros objetivos.

El 8 de julio llegamos al Campo Base que pudimos montar debajo de la morrena del glaciar de Bazhin, en un lugar precioso. Mi expedición del «Aniversario», es decir, 50 años de historia del Nanga Parbat, se componía de 7 alpinistas alemanes, 2 polacos y un suizo, así como de un pakistaní. Yo planeaba un ataque con dos cordadas Ritter-Bühler y Piotrowski-Bilun o Münchenbach. El ascenso estaba proyectado a través del Couloir de dos mil metros de largo, que está situado en el lado derecho de la arista. Por ello, nuestro ascenso se diferenció desde el principio del de los franceses. Una vez llegados al nevero central nos cruzamos con la ruta francesa, aunque desafortunadamente no encontramos ningún tipo de material, ni tiendas de campaña, ni cuerdas, ni alimentos. La expedición que había estado antes que nosotros en dicha montaña, no nos proporcionó ningún tipo de ayuda.

Tras preparaciones que nos habían llevado muchas semanas, como montar los campamentos y arastrar hacia arriba el material y abastecimiento, Schorsch Ritter pudo llegar el 14 de agosto al primer nevero. Después de la travesía a la banda rocosa de la derecha, se montaron las tiendas del Campo V en el segundo nevero; el polaco Piotrowski ayudó a Ritter en esa tarea. Habían realizado un largo de escalada cuando finalmente a las 19 horas encontraron un lugar apropiado para montar el Campamento, a una altitud de 7.300 metros. A la mañana siguiente, intentaron un ataque a la cumbre. A las 8 de la mañana abandonaron el Campamento y subieron por el segundo y finalmente por el tercer nevero. Schorsch Ritter se puso en cabeza y se metió en una pendiente cresta de nieve, para subir por allí. A partir de los 7.700 metros, la nieve suelta dejaba de hacer fondo y Ritter apenas avanzaba. Empezó a nevar y decidieron bajar al Campo V.

Cuando llegaron allí, se encontraron con la agradable sorpresa de la presencia de Münchenbach y Bühler, como un auténtico refuerzo para el día siguiente. Les habían traído cuerdas y algo de alimentación, de manera que pudieron asegurar presas en las paredes de hielo del tercer nevero para el posterior descenso. A la mañana siguiente fueron cuatro los hombres que subieron, a poca distancia el uno

Ladera 'Rupal' del Nanga Parbat (8.125 m.), vista desde el Este. La foto muestra la ruta de ascenso de las expediciones de 1964, 1968 y 1970 bajo la dirección de Herrligkoffer.





del otro, por el lado Este de los seracs del segundo nevero. Ritter volvió a avanzar en cabeza; le siguieron Piotrowski y Münchenbach. Ueli Bühler se encontraba en mal estado y se quedó atrás, de manera que Ritter le recomendó que descendiera al Campo V. El ascenso era difícil; necesitaron una hora entera para ganar 50 metros de desnivel. Por debajo de la nieve en polvo el fondo era de hielo. El calor en el glaciar hizo el trabajo especialmente penoso. Ritter se desgastó de tal manera que hubo de pensar en el descenso al Campo V. Para los últimos 70 metros habían necesitado casi una hora y media y se hallaban a una altitud de 7.950 metros, aproximadamente 90 metros por debajo de la cumbre Sur. A las 17,30 horas decidieron volver para continuar el ascenso al día siguiente. A Ueli Bühler no le vieron durante el descenso, por lo que supusieron que ya había bajado al Campamento. ¡Cuál no sería su sorpresa cuando, de repente, le vieron muy arriba en la ladera de la cumbre! Intentaron establecer contacto a gritos, pero se formó una intensa niebla y pronto no le pudieron distinguir. Mientras que el trío descendía al Campo V, esperando allí a

Bühler, el suizo había escarbado una pequeña cueva de hielo para pasar en ella la noche. En su «borrachera» por la altura había pensado que era por la mañana y por ello subió, hasta que la obscuridad existente le convenció finalmente de que se equivocaba. Durante aquella noche tuvimos por primera vez 35 grados bajo cero a una altitud de 8.000 metros. Por la mañana Ueli ascendió por la cresta Sur y siguió hasta la cumbre a la que llegó hacia el mediodía.

Durante su ascenso se dio cuenta de que tenía graves congelaciones en las manos y se dio por satisfecho con la cumbre Sur, que significaba el final del pilar Este y que había sido elegida por mí como nuestra meta principal. A pesar del tremendo frío, metió dos piedras en sus bolsillos, sacó varias fotos y descendió al Campamento que alcanzó, con sus últimos esfuerzos, al atardecer. Ritter y Piotrowski, que le habían preparado té, le dieron masajes inmediatamente en los dedos de las manos y los pies. La continuación del descenso al Campo Base durante dos días y una noche exigió de Bühler el máximo de voluntad de aguante. Una vez se cayó apáticamente a una grie-

ta, Ritter le tenía que mantener una y otra vez con la cuerda, aún sufría mal de altura y por todo eso necesitó tanto tiempo para el peligroso descenso al Campo Base, donde le esperaba un helicóptero para trasladarle a Gilgit. Al cabo de 30 horas se encontraba en un hospital en su patria. Como consecuencia, conseguimos alcanzar el éxito en nuestra expedición de 1982 a la arista Este del Nanga Parbat a través de una nueva ruta, la «Diretissima del Aniversario», con la ascensión en solitario de Ueli Bühler y la preparación decisiva del ascenso llevada a cabo por Schorsch Ritter.

#### TODAS LAS VIAS Y POSIBILIDADES

Con respecto a las **rutas del Nanga Parbat**, querría añadir algo más. En la **vertiente Rakhiot** existe desde 1932 la **Ruta Merkl** que pasa por el Rakhiot Peak, la cresta Este, el plateau de Plata, y el hombro Norte, hasta la cumbre. Es una ruta de ascenso «clásica» pero muy larga. En 1953, durante mi primera expedición al Himalaya, fue Hermann Buhl el que alcanzó por primera vez la cumbre del Nanga Parbat. Como una nueva ruta en la ladera Noroeste del Nanga Parbat, podría ser

posible también un ascenso a través de la cresta Norte de Ganalo, que termina entre el Ganalo Peak y la brecha Diamir.

En 1961 llevamos a cabo un ascenso por la **ladera Diamir** a través del corredor Löw, el nevero Kinshofer, la brecha Bazhin y el hombro Norte, hasta la cumbre. Hemos llamado a esta ruta la «**ruta alemana**». Rudolf Wurzer ascendió en 1982 a la brecha Bazhin a través de la «**ruta alemana**» y a continuación subió por una variante —proyectada en 1962 también por mí, pero no realizada hasta entonces— a través de la Bazhin directamente hasta la cumbre por el lado Oeste; se podría llamar al nevero en el centro de la estructura de la cumbre, el nevero Wurzer. El corredor Löw está situado inmediatamente a la izquierda de la arista Sur Diamir; en 1895 realizó Mummery su primer intento a la derecha del mismo. La ruta del ascenso en solitario de Reinhold Messner pasa por debajo de la enorme cornisa de hielo del glaciar superior de Diamir, a continuación pasa por un itinerario rocoso hacia arriba contra el **hombro Sur**; esta sería la «**ruta Messner**». En la ladera Diamir, donde los checos habían ascendido por primera vez a la **cumbre Norte**, existe quizás aún una posibilidad por la «**segunda cresta Norte**», que se halla aún más al Norte y desde allí por las dos cumbres Norte, hasta llegar a la brecha Bazhin y la cumbre principal aunque esta variante no es muy lógica. La ruta más importante aún pendiente de abrirse debería ser la que pasa a través de la **cresta Mummery**. Reinhold Messner utilizó ya dos veces esta ruta para el descenso; para el ascenso, dicha ruta entra en consideración a lo más para una cordada doble o para un alpinista en solitario por el gran peligro de aludes que domina en aquella zona.

En la **ladera Rupal**, Toni Kinshofer y yo encontramos en su día diferentes posibilidades de ascenso; una de ellas por la cresta **Sudoeste**. Después de la muerte de Toni Kinshofer (1964), la llamé la «**vía Kinshofer**». En la ladera Rupal existe también la **Directísima Rupal** en el **espolón Sudeste**. En 1968 ascendieron a ella por primera vez la cordada Scholz-Scholz, hasta el nevero Merkl y en 1970 hasta la cumbre principal, los hermanos Messner y la cordada Kuen-Scholz.

En la ladera Rupal existen aún varias posibilidades, como por ejemplo a través del espolón Sur directo hasta el nevero Kuen, es decir una variante de la vía Kinshofer.

**Ladera Este:** A la izquierda del circo Bazhin se halla el espolón Este, por el cual en 1982 ascendieron Ritter, Piotrowski, Münchenbach y Bühler por la **Directísima del Aniversario** hasta la cumbre Sur,

de 8.042 metros. En la ladera Este, podría llevarse a cabo además un difícil ascenso en la parte inferior a través del pilar central, en el circo Bazhin hasta el plateau de Plata. En segundo lugar sería posible

un ascenso por la pared Sur Rakhiot hasta el Rakhiot Peak y desde allí, siguiendo por la ruta Merkl, hasta la cumbre. Por esta última vía ascendimos en 1975 hasta una altitud de 6.800 metros.

Nanga Parbat, pilar Este.

